

TULLIHALLITUKSEN TIEDOTUKSIA

1963

N:o 31—38

Sisällys: N:o 31. Kuulutus rajatulliyhteistyöstä Suomen ja Ruotsin välillä. — N:o 32. Tullilaitoksen viran- ja toimenhaltijain virkapuvusta 21.1.1963 annetun tullihallituksen päätöksen soveltaminen. — N:o 33. Vuoden 1963 pukuavustuksia koskevat esitykset. — N:o 34. Virkapukuavustuksen myöntäminen virkapuvun käyttöön oikeutetuille. — N:o 35. Vuoden 1963 rajatonta tulliluottoa koskevat takaukset. — N:o 36. Tullikamarien v. 1964 menoarvion laatiminen. — N:o 37. Vuodevaate- ym. hankinnat. — N:o 38. Tavaramerkit.

N:o 31.

Kuulutus rajatulliyhteistyöstä Suomen ja Ruotsin välillä. Ruotsin kanssa tehdyn rajatulliyhteistyösopimuksen eräiden määräysten soveltamisesta 18 päivänä tammikuuta 1963 annetun asetuksen (24/63) 11 §:n nojalla tullihallitus on yhteistoimin Ruotsin päätullihallituksen kanssa antanut seuraavat tarkemmat määräykset rajatulliyhteistyöstä Suomen ja Ruotsin välillä.

Rajatulliyhteistyön laajuus.

1 §.

Suomen ja Ruotsin välistä yleistä tietä, joka Suomen määräysten mukaan on tullitie ja jolle Ruotsin määräysten mukaan on järjestetty rajanylityspaikka, sanotaan tässä kuulutuksessa Suomen—Ruotsin tullitiekse.

2 §.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, on pitkin Suomen ja Ruotsin välistä valtakunnanrajaa sen molemmilla puolilla, lukien Kolmenvaltakunnan rajapyykistä Virtakarin itäpuolella olevaan valtakunnanrajan taitekohtaan (as) Suomen puoleisen rajapyykin N ja Ruotsin puoleisen rajapyykin O välillä yhdyslinjalla kolmen kilometrin levyinen valvontavyöhyke.

Tämän lisäksi ovat erityisiä valvontavyöhykkeitä seuraavat maantien osuudet, luetuina rajasta ensimmäisessä kappaleessa sanottuun vyöhykkeeseen, nimittäin Suomen puolella päätie N:o 21 (Tornio—Kilpisjärvi) ja tie Väylänpää—Maikkila sekä Ruotsin puolella läänintiet N:o 400 (Övertorneå—Karesuando), N:o 880 (Pajala—Keksivaara—Kolari—Aareavaara), N:o 883 (Pa-

jala—Autio Tornionjoen pohjoispuolella), N:o 893 (Muodoslompola—Muoniovaara), N:o 900 (Myllyjoki—Kuttainen) ja N:o 901 (Karesuando—Maunu).

Valvontavyöhykkeellä tapahtuu Suomen ja Ruotsin välisen liikenteen tullivalvonta ja tulliselvitys, soveltaen sekä Suomen että Ruotsin määräyksiä 3—5 §:ssä mainitulla tavalla.

Ne Suomen ja Ruotsin tulliviranomaiset, jotka hoitavat liikennettä soveltaen molempien maiden määräyksiä, mainitaan erityisessä luettelossa.

Näillä tulliviranomaisilla tulee edellä tarkoitettujen määräysten olla yleisön käytettävissä.

3 §.

Suomen tulliviranomaisten tulee hoitaa Suomen—Ruotsin tulliteillä Tornio—Haaparanta, Aavasaksa—Ylitornio, Pello—Pello ja Karesuvanto—Karesuando Suomeen suuntautuvan matkustajaliikenteen sekä varsinaisen rajaliikenteen (ns. pienen rajakaupan) tulliselvitys ja Ruotsin tulliviranomaisten hoitaa Ruotsiin suuntautuvan vastaavan liikenteen tulliselvitys.

4 §.

Suomen tulliviranomaisten tulee huolehtia tulliteillä Kolari—Kaunisjoensuu ja Muonio—Muoniovaara molempiin suuntiin tapahtuvan kaikenlaisen liikenteen tulliselvityksestä.

5 §.

Suomen tullihenkilöstö suorittaa liikkuvaa valvontaa Ruotsin valvontavyöhykkeellä, milloin se katsotaan tarpeelliseksi salakuljetuksen estämiseksi tai vastustamiseksi, sittenkun Suomen tulliviranomainen on yksissä neuvoin Ruotsin tulliviranomaisen kanssa antanut

asiasta päätöksen. Erityistä päätöstä ei kuitenkaan tarvita, milloin salakuljetuksesta epäiltyä ajetaan takaa verekseltä tai viivytuksesta on muuten haittaa. Mikäli liikkuva valvonta Ruotsin alueella on aloitettu neuvottelematta etukäteen sikäläisen tulliviranomaisen kanssa, on toimenpiteestä kiireesti ilmoitettava sanotulle viranomaiselle.

Sama koskee vastaavasti Ruotsin tullihenkilöstöä kysymyksen ollessa liikkuvasta valvonnasta Suomen valvontavyöhykkeellä.

6 §.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, Ruotsin tulliviranomaisen asettamaa sinettiä, milloin sitä käytetään suoritettaessa tullitehtäviä Suomen lukuun, on pidettävä Suomen tulliviranomaisen sinettinä. Samoin Suomen tulliviranomaisen asettamaa sinettiä on pidettävä vastaavassa tapauksessa Ruotsin tulliviranomaisen sinettinä.

7 §.

Kummankin maan tulliviranomaisten tulee nopeasti antaa toisen maan tulliviranomaisille sellaisia luvaton rajaliikennettä tai muita erityisiä seikkoja koskevia tietoja, joilla voi olla merkitystä toisen maan tullilaitokselle. Edelleen tulee molempien maitten tulliviranomaisten mahdollisimman paljon auttaa toisiaan tarkoituksella estää salakuljetusta ja muita tullirikkomuksia.

Virkasuhteet.

8 §.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, on kummankin maan tullihenkilöstön virkavelvollisuus rajatulliyhteistyön puitteissa suorittaa tullitehtäviä toisen maan hyväksi ja palvelu toisen maan alueella.

9 §.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, on Suomen tullihenkilöstön, jonka rajatulliyhteistyön johdosta on suoritettava tullitehtäviä Ruotsin lukuun, virkavelvollisuus ottaa huomioon niitä koskevat Ruotsin ohjeet ja määräykset.

Sama on voimassa Ruotsin tullihenkilöstön osalta kysymyksen ollessa Suomen ohjeiden ja määräysten noudattamisesta.

Yleiset ohjeet ja määräykset annetaan henkilöstön tiedoksi tullihallitusten toimesta.

10 §.

Suomen rajatulliyhteistyöhön osallistuvan tullihenkilöstön velvollisuus on perehtyä niihin Ruotsin säännöksiin, joiden soveltaminen siinä voi tulla kysymykseen ja niihin Ruotsin ohjeisiin ja määräyksiin, jotka 9 §:n mukaan on otettava huomioon mainittuja säännöksiä sovellettaessa.

Vastaava on voimassa Ruotsin tullihenkilöstön osalta, jonka on suoritettava tullitehtäviä Suomen lukuun.

11 §.

Suomen tullinhoitajalla ja asianomaisella Suomen tullirajaviskaalilla on oikeus ja velvollisuus tarkata Ruotsin tulliviranomaista, jonka tulee valvoa tai selvittää liikennettä Suomen määräyksiä sovellettaessa. Tämä oikeus ja velvollisuus rajoittuu siihen, mikä on tarpeen sen valvomiseksi, että Ruotsin tullihenkilöstö noudattaa voimassa olevia Suomen ohjeita, ohjesääntöjä ja määräyksiä.

Ruotsin tullinhoitajalla ja asianomaisella Ruotsin rajatullimestarilla on vastaava oikeus ja velvollisuus tarkata Suomen tulliviranomaista, jonka tulee valvoa tai selvittää liikennettä Ruotsin määräysten mukaan.

12 §.

Ruotsin päätullihallitus voi esittää Suomen tullihallitukselle vaatimuksen, että Suomen tullimieheltä, jonka Ruotsin päätullihallitus erityisistä syistä katsoo sopimattomaksi suorittamaan rajatulliyhteistyöhön kuuluvia tullitehtäviä, kielletään sellaisten tehtävien suorittaminen.

Suomen tullihallitus voi esittää Ruotsin päätullihallitukselle vastaavan Ruotsin tullimestä koskevan vaatimuksen.

13 §.

Suomen tullihenkilöstö on yksinomaan Suomen tulliviranomaisten alainen, myöskin mitä tulee tullitehtävien suorittamiseen Ruotsin lukuun tai Ruotsin alueella palvelemiseen.

Vastaava on voimassa Ruotsin tullihenkilöstön osalta kysymyksen ollessa tullitehtävien suorittamisesta Suomen lukuun tai palvelemisesta Suomen alueella.

Järjestys- yms. kysymyksissä on tullihenkilöstön kuitenkin ollessaan palveluksessa toisessa maassa noudatettava tämän maan tulliviranomaisen määräyksiä.

14 §.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, on virkarikoksen taikka virkavirheen tehnyt tullimies asetettava siitä edesvastuuseen yksinomaan oman maansa viranomaisen edessä, vaikkapa teko tehdään suoritettaessa tullitehtäviä toisen maan lukuun tai palveluksessa toisen maan alueella.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, on vahinko, jonka tullimies tahallisella tai varomattomalla teolla aiheuttaa toiselle maalle tai kolmannelle henkilölle suorittaessaan tullitehtäviä toisen maan lukuun, tullimiehen oman maan viranomaisen korvattava siinä määrin kuin tullimies sen maan vahingonkorvaussäännösten mukaan olisi vastuullinen vahingosta, viranomaisen menettämättä oikeutta hakea takaisin tullimieheltä, mitä siten on suoritettu.

15 §.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, nauttivat molempien maitten tullimiehet kysymyksen ollessa virantoimituksesta rajatulliyhteistyön puitteissa virkasuojaa sen maan lakien mukaan, missä he kussakin yksityistapauksessa ovat.

16 §.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, on Suomen tullilain 12 §:ssä poliisiviranomaisille määrättyä velvollisuutta antaa virka-apua tullilaitokselle sovellettava Suomen alueella myös suoritettaessa tullitehtäviä Ruotsin lukuun, riippumatta siitä, suoritako näitä tehtäviä Suomen tai Ruotsin tullihenkilöstö. Samoin on Ruotsin alueella sovellettava vastaava Ruotsin tullisäännön 25 §:n määräystä myöskin kysymyksen ollessa Ruotsin tai Suomen tullihenkilöstön Suomen lukuun suorittamasta tullipalveluksesta.

Asianomaiset paikalliset tulliviranomaiset voivat pyytää virka-apua poliisiviranomaisilta.

Tullivalvonnan ym. suorittaminen.

17 §.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, voidaan ilmoittamisvelvollisuus tai muu sellainen velvollisuus tullilaitosta kohtaan, mikä liikennöitsijän muuten voimassa olevien Suomen määräysten mukaan on täytettävä saa-

puessaan Suomen tullialueelle tai lähtiessään sieltä, täyttää tulliviranomaiselle Ruotsin valvontavyöhykkeellä.

Ruotsin määräysten mukainen ilmoittamisvelvollisuus tai muu sellainen velvollisuus tullilaitosta kohtaan voidaan vastaavalla tavalla täyttää Suomen valvontavyöhykkeellä.

18 §.

Milloin tavara on tarkoitettu lähetettäväksi Suomen paikkakunnalta Ruotsin raja-alueen kautta toiselle Suomen paikkakunnalle taikka Ruotsin paikkakunnalta Suomen raja-alueen kautta toiselle Ruotsin paikkakunnalle (rajakauttakuljetus), on tarpeen antaa tavarailmoitus vain toisen maan määräysten mukaan, ja passitus laaditaan tämän maan määräysten mukaan.

Pakkokeinot ym.

19 §.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, saadaan salakuljetustapauksissa pakkokeinoja käyttää Ruotsin ja Suomen alueella vain tutkimuksessa, joka välittömästi liittyy salakuljetusrikokseen tai sellaisen rikoksen yritykseen, ja ainoastaan niiden valtuuksien ahtaimmissa puitteissa, mitä tullihenkilöstöllä on sekä Ruotsin että Suomen määräysten mukaan.

20 §.

Jommankumman maan tullimääräysten rikkomisesta pidätetyn henkilön kuulustelu on toimitettava mahdollisimman pian. Raportti rikkomuksesta on toimitettava tullinhoitajalle siinä maassa, jonka määräyksiä on rikottu. Milloin molempien maiden määräyksiä on rikottu, on raportti toimitettava kummankin maan tullinhoitajalle.

21 §.

Sen mukaan kuin erikseen on määrätty, on tavarat, jotka on takavarikoitu salakuljetusrikoksen johdosta, jolla on rikottu molempien maitten määräyksiä, luovutettava sen maan asianomaiselle viranomaiselle, missä takavarikko on tapahtunut, jollei erityisistä syistä muuta johdu.

Milloin rikoksella on loukattu vain yhden maan määräyksiä, on takavarikoidut tavarat luovutettava tämän maan asianomaiselle viranomaiselle riippumatta siitä, onko takavarikko toimitettu siellä vaiko toisessa maassa.

Asianomaisen tullinhoitajan tulee päättää takavarikoidun tavarän luovuttamisesta toisen maan viranomaiselle.

Muita määräyksiä.

22 §.

Tulliviranomaisten, joiden on toimitettava rahavarojen kantoa sekä Suomen että Ruotsin määräyksiä soveltaen, tulee tilittää kummankin maan varat erikseen.

Tulliviranomaiselle on tarpeen mukaan annettava vaihtokassa toisen maan rahassa.

23 §.

Maksut, mitkä Suomen tulliviranomainen on kantanut soveltaen Ruotsin määräyksiä, on tilitettävä Haaparannan tullikamarille.

Tullit ja muut maksut, mitkä Ruotsin tulliviranomainen on kantanut soveltaen Suomen määräyksiä, on tilitettävä Tornion tullikamarille.

24 §.

Päiväkirjat ja muut asiakirjat, mitkä Suomen tulliviranomainen on laatinut tai vastaanottanut soveltaen Ruotsin määräyksiä, on toimitettava Haaparannan tullikamarille.

Asiakirjat, mitkä Ruotsin tulliviranomainen on laatinut tai vastaanottanut soveltaen Suomen määräyksiä, on toimitettava Tornion tullikamarille.

Tämä kuulutus tulee voimaan 27 päivänä tammikuuta 1963. 7. 2. 63, NS/BL.

Ruotsin paikkakunta

Haparanda *)
Övertorneå **)

Pello **)

Kaunisjoensuu; Pajala

Muoniovaara; Muodoslompola **)

Karesuando **)

Postiosoite

Tullkammaren Haparanda

Tullstationen Övertorneå

Tullstationen Pello

Gränsposteringen Pajala

Gränsposteringen Muodoslompola

Tullstationen Karesuando

Suomen rajapaikkakunta

Tornio

Aavasaksa

Pello

Kolari

Muonio

Karesuvanto

Helsingissä 7 päivänä helmikuuta 1963.

TULLIHALLITUS

Pääjohtaja N. Saarnio

Vt. tullineuvos B. Luntiala

Luettelo tulliviranomaisista, jotka hoitavat liikenteen tulliselvityksen soveltaen sekä Suomen että Ruotsin määräyksiä.

Ruotsin puolella	Suomen puolella
Tullikamari tai tulliasema	Tullikamari tai muu tulliviranomainen
<i>Haparanda</i> ¹⁾ Övertorneå Pello	<i>Tornio</i> ¹⁾ Aavasaksa Pello Kolari Muonio
Karesuando	Karesuvanto

¹⁾ Vain Tornio ja Haparanda ovat tullikamareja.

7. 2. 63, NS/BL.

Kuulutus Ruotsin paikkakunnista, jotka vastaavat Suomen tullipakkoja. Tullihallitus on 8. 9. 1939 annetun tullisäännön (275/39) 3 §:n ja rajatulliyhteistyöstä Suomen ja Ruotsin välillä 7 päivänä helmikuuta 1963 antamansa kuulutuksen 2—4 §§:en nojalla vahvistanut allaolevan luettelon Ruotsin paikkakunnista, jotka vastaavat Suomen tullipaikkoja, sikäli kuin on kysymys tullisäännön määräysten soveltamisesta liikennejärjestykseen ja tulliselvitykseen sekä siihen liittyviin toimenpiteisiin.

Luettelossa on mainittu kunkin Ruotsin paikkakunnan postiosoite ja vastaava Suomen paikkakunta. Kaikki Suomen rajapaikkakunnat kuuluvat Tornion tullipiiriin.

*) Tullikamari. Tulliselvitysaika arkisin paitsi lauantaisin klo 9—16; lauantaisin klo 9—13.

**) Tulliselvitysaika klo 7—20.